

## محمد العمري قارئاً لمنهج تأليف عبد القاهر الجرجاني

*Mohammed Al - Omari read a method written by Abdul Qahir Al - Jarjani*

تاریخ القبول: 24-09-2019

تاریخ الإرسال: 23-09-2018

فؤاد زرواق، جامعة محمد لمن دباغين سطيف 2

fouad22041996@gmail.com

### الملخص

تهدف هذه الدراسة إلى كشف مكونات الخطاب الشعري والقرآنى من خلال تسلیط الضوء على أحد أقطاب التفكير البلاغي العربي القديم وهو: الإمام عبد القاهر الجرجاني صاحب كتابي "أسرار البلاغة" و "دلائل الإعجاز" على اعتبار أنه أول من تصدر للبحث في هوية الخطاب البلاغي ، ويكون ذلك من خلال عرض وتحليل لرؤية نقدية معاصرة للأستاذ محمد العمري ، والتي نافح من خلالها عن مشروع الجرجاني البلاغي وفق رؤية نسقية حاولت إعادة تشكيل مشروع الجرجاني بمعطيات ورؤى فكرية جديدة ، فترصد الغاية التي من أجلها ألف الجرجاني كتاب "أسرار البلاغة" ، وكتاب "دلائل الإعجاز" والنواة المنهجية التي ميزت المؤلفين ، والغاية العامة للمشروع.

**الكلمات المفاتيح:** الخطاب الشعري، أسرار البلاغة، دلائل الإعجاز، التخييل، التداول

### Résumé

Cette étude a pour but de révéler les éléments du discours poétique et coranique en mettant en évidence l'un des pôles de l'ancienne pensée rhétorique arabe: l'imam Abdul Qahir Al – Jarjani auteur du livre « le secret de l'éloquence et des signes du livre des miracles ». Le choix de cet auteur revient au fait que c'est le premier à avoir discuté de l'identité du discours éloquent en offrant une description et une analyse de la vision critique du contemporain professeur Mohammed Al - Omari. A travers cette étude, il a essayé de restructurer le projet rhétorique de Al - Jarjani conformément à la vision systémique avec de nouvelles données et perspectives intellectuelles. Nous développons ainsi l'objectif général pour lequel Al - Jarjani a édité les livres « mille secrets de la rhétorique » et « la preuve des miracles » ainsi que le noyau méthodologique qui caractérise ces écrits.

**Mots-clés:** discours poétique, secrets de rhétorique, signes de miracles, imagination, délibération.

### Abstract

The purpose of this study is to uncover the components of the poetic and Qur'anic discourse by shedding light on one of the ancient Arabic rhetorical thinking poles: Imam Abdul Qahir Al - Jarjani, author of *Secrets of Rhetoric and Signs of Miracle*, through exploring and analyzing a contemporary critical view of Mohammed Al - Omari, in which he provides a systematic vision that tried to reshape Al-Jarjani's project with new data and insights. The study concludes the purpose for which Al - Jarjani wrote his two books *Secrets of Rhetoric and Signs of Miracle*, the methodological nucleus that characterized them and the main purpose behind the project.

**Keywords:** Poetic discourse, secrets of rhetoric, signs of miracles, imagination, and deliberation

### مقدمة



الكتاب ، حيث نجد موضوعات أخرى لها صلة بعلم البديع كالسجع والتجenis والتطبيق.<sup>4</sup>

### أسرار البلاغة والبعد التخييلي

يتقابل في كتاب *أسرار البلاغة* لعبد القاهر الجرجاني عنصران مختلفان ومتناقضان وهما: الغرابة المفيدة والوضوح غير المفيد في مستوى المعنى البلاغي ؛ فالغرابة" تقترب بالمقارنة والتخييل والتركيب والتأويل وتوصف بالغموض والكذب... والوضوح يقترب بالعقل والمعرفة والصحة وبوصف بالصدق والصراحة ومن ثم فهو عامي".<sup>5</sup>

وسجل محمد العمري أن عبد القاهر الجرجاني لم يدين من نقطة التقابل بين المفهومين لإنتاج تركيب جديد يأخذ من كل طرف بنصيب ؛ بل كانت الهيمنة والحضور المتكرر لعنصر الوضوح المنازع لعنصر الغرابة ، واعتبره محمد العمري عنصراً مخللاً من خلال التشكيك في انسجام النظرية ، ويُرجع محمد العمري هذه التنازلات التي منحها عبد القاهر الجرجاني لعنصر الوضوح إلى تلك الخلفية المذهبية التي تُحرج الجرجاني ، ولكنه سرعان ما يتحلل منها.

كما يُرجع العمري تلك التراتبية التي قام عليها القسم الأول من كتاب *أسرار البلاغة* والتي تتعلق بالمعنى القريب المأخذ ، والمعنى البعيد المأخذ إلى مستوى البنية من خلال تحقيق الإفادة وعدم تحقيقها ، والمدارج التي ينتقل فيها المعنى من الحس إلى العقل ، ثم البساطة في التركيب ، أما على مستوى الوظيفة فإن ذلك يرجع إلى الوضوح والغموض.<sup>6</sup>

ويتناول الأستاذ محمد العمري مشروع عبد القاهر الجرجاني في المدخل الأول من خلال حديثه عن قضية الأخذ والسرقات ، ولكن عبد القاهر الجرجاني لم يضيق على الأخذ اللهم ما تعلق بالمعنى الصريح ، أو بصفة تتعلق بالعبارة مفضلاً التفصيل في أنواع المعاني ، وأنها إما عقلية أو تخيلية ، حسب الشكل رقم<sup>1</sup> ، ومن ذلك إخراجه للكثير من الظواهر التي لا يرى فيها تداخلاً نصياً كالإعراب للكلمات ، وكالفرق بين المذكر والمؤنث ، وكالجملة ، فهذه الظواهر ليس فيها خصوصية ترتبط بمبدع أو متكلم ، فهي أمور مشتركة لا تدخل مجال التمييز ، ولا الأفضلية ، ولا اختصاص لها بفرد دون فرد ، أو بجييل دون جييل<sup>7</sup> ، كما أن الوزن أو الإطار الإيقاعي الخارجي

دخلت البلاغة العربية مع الإمام عبد القاهر الجرجاني دائرة لم تعهد لها من قبل بتجاوز الأثر المباشر للنص في متلقيه من خلال اعتبارات تحسينية بدرجة فنية ؛ فالقيمة الأدبية من خلال تصوّره أصبحت ماثلة في خصوصيات المعاني التي تدرك بالعقل والتدبر والمثابرة والتأمل.

ونحن إذ نبدأ الحديث عن كتاب *أسرار البلاغة* فلاعتبارين اثنين هما: الأول يدخل في إطار الكرونولوجية التي اكتفت عمل العمري ، واصطبغ بها مشروعه البلاغي العام ، فالأستاذ محمد العمري انطلق من كتاب *أسرار البلاغة* ، ثم انتقل منه إلى كتاب دلائل الإعجاز ؛ أما السبب الثاني فهو يتعلق بموقف الشيخ علي عبد الرزاق ، صاحب كتاب "الأمالي في علم البيان وتاريخه" والذي بين فيه أسبقية كتاب *أسرار البلاغة* عن كتاب الدلائل ، والذي ساقه في قوله "نظم في كتابه *أسرار البلاغة* سلطاناً منها ، ثم أرده بكتاب دلائل الإعجاز متداركاً لما ألغى ومفصلاً لها أجمل ، وموضحاً لما أبهم".<sup>8</sup>

### أسرار البلاغة: مسوغات التأليف ومكونات المشروع

لا شك أن المطلع على كتابي عبد القاهر الجرجاني *أسرار البلاغة* ودلائل الإعجاز يلمس الفرق الواضح في توجيه كتاب دلائل الإعجاز نحو الرؤية الدينية المتعلقة بالإعجاز القرآني ، وأن كتاب *أسرار البلاغة* ككتاب موجه إلى وضع الأصول والقوافي ، وبيان الأقسام ، وذكر الفروق بين العبارات والفنون الأدبية ، فحمل فكرة أن مقاييس الجودة تكمن فيما تتركه الصور البيانية من أثر في نفس متذوقها.<sup>9</sup>

ويرصد الأستاذ محمد العمري المشروع المعلن لعبد القاهر الجرجاني في كتابه *أسرار البلاغة* بأنه يحتوي مقدمة تتضمن مفهوماً للبلاغة وهو المعاني دون الألفاظ ، أما أقسام الكتاب فهي تدور حول التشبيه ، والتمثيل ، والاستعارة.<sup>10</sup>

إن اعتماد عبد القاهر الجرجاني على أن مقاييس الجودة إنما يرتكز على تأثير الصورة البيانية في نفس متلقيها فـ جعله يدحض كثيراً من القيم الأدبية التي كانت سائدة في عصره ، والتي كان يرى أنها مجانية للحقيقة. غير أن اهتمامه الرائد بالتشبيه والاستعارة والمجاز بعدها أهم موضوعات علم البيان ، قد جعل البعض يذهب إلى أن *أسرار البلاغة* هي في علم البيان بمفهومه الأخير. وهو ما يتنافى مع ما ورد في

اهتم كثيراً بالنصوص التي تحمل شحنات تأثيرية تبعث على أريحية ومزية بسبب حمولتها الوجданية والفكريّة فهي "بطبيعة تكوينها تحتاج إلى قدرات في الميدع توازي مواصفات المتلقى، وبينهما يجري الأسلوب أو الأساليب مشحوناً بهذه الطاقة العدولية الهائلة".<sup>13</sup>

إن التمثيل عند عبد القاهر الجرجاني هو "التشبيه الذي يكون فيه الشبه مُنتزعًا من العقل وغير حقيقي، ويحتاج إلى تأويل، وإنه تشبيه خاص؛ فكل تشبيه تمثيل تشبيه وليس كل تشبيه تمثيلاً، وإنه تشبيه عقلي".<sup>14</sup>

ويتجلى ذلك جلياً من خلال خطاطة قدم فيها محمد العمري تصور عبد القاهر الجرجاني لمفهوم المشابهة وعلاقتها (شكل رقم 2).

ويستعرض محمد العمري رؤية عبد القاهر الجرجاني فيما يتعلق بالفرق بين التشبيه الصريح والاستعارة، ويكتشف أن عبد القاهر الجرجاني بناء على أساس نفسي وهو التوهم من خلال اعتبار التشبيه استعارة متى ما وصل إلى درجة من الاختزال عن طريق حذف المؤشرات التي تبقيه تشبيهاً، كحذف الأداة، أو المشبه، أو حذف أحد المرشحات.

ويناقش محمد العمري المثال الذي ساقه عبد القاهر الجرجاني وهو: زَيْدٌ أَسْدٌ، فحينما ذكرنا زَيْدًا فنحن نصرح بالمشبه به صراحة، ولذلك لا يستقيم التوهم بأنه من جنس المشبه به، ويبقى زَيْدٌ إنساناً؛ لأن الإبقاء على اسمه نفعه أسديته؛ أي ملوكته المقصودة من التمثيل.

ويبرر محمد العمري موقف عبد القاهر الجرجاني بالمنفعة التي يجلبها التشبيه حتى ولو كان هذا التشبيه ساذجاً أو سوقياً، وقسم العمري علاقات المشابهة إلى قسمين؛ فالاستعارة التمثيلية والاستعارة العقلية، والتمثيل هي من الخاص المبتعد التخييلي، أما الاستعارة الحسية، والتشبيه الساذج المرسل، والاستعارة غير المفيدة فهي من العملي المبتذر المستعمل.<sup>15</sup>

لا شك أن إشارة عبد القاهر الجرجاني إلى الآخر الذي تتركه الاستعارة من الناحية النفسية لدى السامع وتقضيلاته في البنية والتمثيل، وتحديد معالمها، وكلامه في السرقات كان ذافائدة فقد "أثبت عبد القاهر أن الفن البلاغي الواحد يمكن

للشعر ليس مما يقع فيه التناص أو التداخل"<sup>16</sup>، فمكونات الخطاب منها ما يتعلق بالغرض كمعاني المدح والوصف، والشجاعة، والساخاء، وحسن الوجه والبهاء، وهذا النوع إما أن يكون عقلياً، وإما تخيليّاً معللاً وغير معلل. وفي أثناء استحضار محمد العمري لهذه الرؤية الجرجانية يتقترح استبدال مفهوم الغرض بالمشترك العام الذي تصبح فيه المعاني حاجحة صريحة وصحيحة كالحكم، وإما تكون عقلية وعرضية اجتماعية، وتدخل تحتها الأعراض المعروفة والتي ذكرناها سابقاً.<sup>17</sup>

وفي المكون الثاني للخطاب، ومن ناحية وجه الدلالة على الغرض يكون المعنى صريحاً حيناً، وحسب صيغة العبارة حيناً آخر؛ فيستبدل محمد العمري الوجه الثاني من مكونات الخطاب عند عبد القاهر الجرجاني وهو وجه الدلالة على الغرض بالمعاني الفردية الخاصة، فصيغة العبارة عند عبد القاهر الجرجاني تشبيه عامي وكتابية خاصة. وفضل العمري أن يدرج تحت البناء على الصورة البلاغية مفهوم تحلية الصور الاستعملية، وتناسي التشبيه والمجاز حتى يزاوج بين التفاصيل والمقاصد معاً من خلال المقابلة بين المضامين.<sup>18</sup>

ويتعلق المدخل الثاني من كتاب الأسرار بالمعنيين القريب والبعيد، وأرجعها الأستاذ محمد العمري إلى مستويين هما البنية من خلال الإفادة وعدمهها، ومدرج النقل من الحس إلى العقل، والبساطة، والتركيب، ومستوى الوظيفة، وتتمثل في الموضوع والغموض.<sup>19</sup>

والتشبيه المعروف عند عبد القاهر الجرجاني هو الذي يكون من جهة أخرى بين لا يحتاج فيه إلى تأويل، ويتحقق ذلك من خلال تقسيمه هو له، والنوع الثاني هو التمثيل أو الاستعارة التي فصل الأستاذ محمد العمري في أنواعها وأنها قد تكون غير مفيدة، والمفيدة منها على ثلاثة أضراب: اشتراك في جنس المعنى المتجسد في معانٍ جزئية، واشتراك في صفة متفاوتة بين الطرفين، وأخذ الشبه من الصور العقلية، وتنقسم إلى ثلاثة أنواع هي: من حيث طرفاها فإذاً أن يكونا حسبيين، أو عقليين، أو مختلفين.<sup>20</sup>

على أن الاستعارة من الأدوات التيتمكن من بلوغ الشرف الفني، وهي متمكنة إلا عن أصحاب الأذهان الصائبة، والعقول النافذة، والطبع السليمية؛ ف(عبد القاهر الجرجاني)



5/ جعل الاستعارة العقلية المؤولـة المبالغـة والتمثـيل المـؤولـ والتخـيلـ الذي يـبتـدـعـ العـلـلـ وـيـقـلـبـ الأـسـبـابـ فيـ قـمـةـ الـهـرـمـ الشـعـرـيـ.

وفصل الأستاذ محمد العمري في الفصل الثالث والمتـعلـقـ بـالـاعـجـازـ تقـصـيلاـ مـسـتـفيـضاـ يـنـمـ عنـ اـطـلاـعـ؛ فـاستـطـاعـ تـبـعـ الدـقـيقـ منـ وـجهـةـ نـظـرـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ لـاسـيـماـ ماـ تـعـلـقـ بـالـاقـترـانـ بـيـنـ الـأـفـعـالـ وـالـإـرـادـةـ، مـاـ تـقـارـبـ فـيهـ المـذاـهـبـ الـكـلامـيـةـ، وـرـبـماـ يـرـجـعـ الأـسـتـاذـ مـحمدـ العـمـريـ ذـلـكـ الـاضـطـرـابـ الـذـيـ اـكـتـنـفـ طـرـحـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ لـرـؤـيـتـهـ فـيـماـ يـتـعـلـقـ بـالـتـفـرـيقـ بـيـنـ الـمـجاـزـ الـلـغـوـيـ أوـ الـمـجاـزـ فـيـ المـفـرـدـ وـالـمـجاـزـ فـيـ الـجـمـلـةـ بـالـتـوـجـهـ الـدـينـيـ وـالـخـلـفـيـةـ الـدـينـيـةـ لـلـإـلـامـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ؛ فـلـمـ يـلـمـسـ العـمـريـ توـافـقاـ فـيـ التـوـجـهـ النـظـريـ الـعـامـ لـهـ.<sup>20</sup>

ويرى الأستاذ محمد العمري أن تأخير عبد القاهر الجرجاني للحديث عن المجاز مرده إلى النقطة التي أشرنا إليها سابقاً والمتعلقة بمناقشته للمجاز في إطار الأسئلة الكلامية حول الظاهر والمؤول ، وما يتصل بذلك من أسئلة حول الأفعال والأسباب ، ولاحظ العمري اضطراباً وخلطاً بين المجاز في المفرد ، والمجاز في الجملة . فالجاز في المفرد " هو كل كلمة جزت بها ما وضعت له في وضع الواضع إلى ما لم توضع له من غير أن تستأنف فيها وضعاً لملاحظة بين ما تجوز بها إليه وبين أصلها الذي وضعت له في وضع وضعاً لها وهي مجاز".<sup>21</sup>

وأبقى عبد القاهر الجرجاني مفهوم المجاز في الجملة عاماً ولم يخصمه بالجاز العقلي أو الججملي ، وهو " أن كل جملة أخرجت الحكم المفاد بها عن موضوعه في العقل لضرب من التأول فهي مجاز".<sup>22</sup>

أما المجاز الحكمي فقد ساق الجرجاني مفهوماً له بقوله "اعلم أن الكلمة كما توصف بالجاز لنقلك لها من معناها كما مضى فقد توصف به لنقلها عن حكم كان لها إلى حكم هو بحقيقة فيها".<sup>23</sup>

ويحزم الأستاذ محمد العمري أن صنيع عبد القاهر الجرجاني في المدخلين الأول والثاني يوجد لهما تلخيص في القسم الثالث الذي حمل تصوّر الجرجاني "إذا ما صرف النظر

أن ينظر إليه من جوانب مختلفة ، وأن يحلل تحليلاً جديداً يضفي عليه روحًا لم يكن يحسها القارئ قبل ذلك".<sup>16</sup>

وبينتـلـ محمدـ العـمـريـ إـلـيـ رـصـدـ أـنـوـاعـ الـاسـتـعـارـةـ التـيـ وـضـعـهـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ وـأـنـهـ تـصـنـفـ حـسـبـ الصـفـةـ الـمـشـتـرـكةـ بـيـنـ الـطـرـفـيـنـ وـمـنـهـاـ: الـاشـتـرـاكـ فـيـ صـفـةـ عـامـةـ كـأـنـ تـسـتـعـيرـ الطـيـرانـ، وـانـقـضـاـنـ الـكـواـكـبـ، وـالـسـبـاحـةـ لـلـفـرـسـ عـلـىـ اعتـبارـ أـنـهـاـ جـنـسـ وـاحـدـ مـنـ حـيـثـ الـحـرـكـةـ عـلـىـ الإـطـلاقـ.<sup>17</sup>

أـمـاـ النـوعـ الثـالـثـ فـهـوـ الـذـيـ نـحـصـلـ مـنـ خـلـالـهـ عـلـىـ صـورـةـ عـقـلـيـةـ لـاـ عـلـاقـةـ لـهـ بـالـمـبـنىـ، وـلـاـ بـطـبـيعـةـ وـلـاـ غـرـيـزةـ، وـلـاـ عـلـىـ هـيـةـ.<sup>18</sup>

ويـسـوقـ مـحمدـ العـمـريـ الـأـنـوـاعـ الـثـلـاثـةـ لـلـاسـتـعـارـةـ الـمـفـيـدةـ كـمـاـ وـرـدـتـ عـنـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ فـيـ خـطـاطـةـ (ـشـكـلـ رـقـمـ 3ـ)

وـمـاـ يـمـكـنـ التـأـكـيدـ عـلـيـهـ أـنـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ عـنـدـمـاـ يـتـكـلـمـ عـنـ عـلـاقـاتـ التـشـبـيـهـ الـاسـتـعـارـيـ، وـالتـشـبـيـهـ التـمـثـيلـيـ غـيـرـ الـاسـتـعـارـيـ، وـمـسـتـوـيـ النـقـلـ الـحـجـاجـيـ التـشـبـيـهـيـ وـغـيـرـ التـشـبـيـهـيـ كـانـ يـنـشـدـ التـفـرـيقـ بـيـنـ قـطـبـيـنـ: قـطـبـ صـرـيحـ مـباـشـرـ وـبـسـيـطـ، وـآخـرـ مـؤـولـ أـوـ بـعـيدـ وـمـرـكـبـ، وـبـيـنـهـماـ يـتـشـكـلـ قـطـبـ ثـالـثـ مـنـ الـمـؤـولـ قـرـيبـ مـنـ الـقـطـبـ الـصـرـيحـ، حـتـىـ يـكـادـ يـلـتـبـسـ بـهـ.<sup>19</sup>

ويـرـجـعـ الأـسـتـاذـ مـحمدـ العـمـريـ أـنـ نـظـرـيـةـ الـمـحاـكـاـةـ هـيـ الـتـيـ أـلـقـتـ بـأـعـادـهـ عـلـىـ هـذـهـ الـمـاـدـخـلـ الـتـيـ تـنـاـوـلـهـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ مـنـ خـلـالـ اعتـبارـ نـظـرـيـةـ الـمـحاـكـاـةـ تصـوـرـاـ وـابـتـداـعـاـ لـعـلـاقـاتـ عـجـيـبـةـ وـمـؤـثـرـةـ؛ مـنـ خـلـالـ تـكـرـيـسـ عبدـ القـاهـرـ لـمـبـداـ الـعـجـبـ كـأـهـمـ وـظـيـفـةـ لـلـبـلـاغـةـ فـيـ كـتـابـ أـسـرـ الـبـلـاغـةـ مـنـ خـلـالـ:

1/ إـبـرـازـ الـفـرـقـ بـيـنـ الـمـعـانـيـ الـصـرـيحـةـ عـقـلـيـاـ أـوـ اـعـتـقـادـيـاـ، وـالـمـعـانـيـ التـخـيـلـيـةـ الـمـؤـولـةـ.

2/ بـيـانـ الـفـرـقـ بـيـنـ الـحـسـيـ الـقـرـيبـ، وـالـمـؤـولـ الـبـعـيدـ.

3/ إـبـعادـ صـورـ الـنـقـلـ غـيرـ التـشـبـيـهـيـ عـنـ مـجـالـ الـبـدـيـعـ.

4/ تـنـاسـيـ الـكـنـاءـ أـوـ دـعـمـ الـإـحـسـاسـ بـاـنـتـسـابـهـ إـلـىـ الـمـوـضـوـعـ الشـاغـلـ.



لما كانت النواة المهيمنة في بحث كتاب *أسرار البلاغة* تتعلق بالتخيل أو الغرابة الشعرية وهي أطبق ما تكون في تمثلها مع الشعر العباسي، فإن نواة كتاب دلائل الإعجاز وهيمنتها هي النحو والإعراب بمفهومهما الواسع الذي ينال علاقة المعاني بالمقاصد، لذلك اعتمد عبد القاهر الجرجاني على أهمية الإمكانيات النحوية التي تأخذ الطابع الاختياري في محاولة تبيين مفهوم النظم كبدأ لإدراك الحقيقة الجمالية في الصياغة الأدبية؛ من خلال التغير في المستوى الباطني العقلي الذي يؤدي إلى تغير في التشكيل الخارجي للصياغة؛ ومن خلال استغلال المتكلم لأنواع الاحتمالات النحوية الممكنة في خلق أنماط تركيبية، فيعطي للكلمة حياة جديدة، ويعطي للغة مصطلحات جديدة و" والموروث الجوهري في هذا هو في استخراج كل ما يمكن استخراجه من كل ما يقف خلف الكلمة من تاريخ لغوي" <sup>27</sup>.

وسجل الأستاذ محمد العمري أن عبد القاهر الجرجاني لم يخصص مقدمة مذهبية لتحديد طبيعة الكلام في أثناء تحديده لمفهوم البلاغة، بل ميز بين مستويين لتحقيق مفهومها هما:

مستوى الغرض والمرام والطلبة من خلال تحديد العلل التي وجب من خلالها اعتبار نظم أحسن من نظم، ومستوى الذرائع وأسباب التسلق إلى الغرض من خلال تكريس النظم كموضوع ومجال لرصد مزية النصوص على بعضها <sup>28</sup>.

لقد استطاع عبد القاهر الجرجاني بفضل اجتهاده أن يزيل اللثام عن العديد من القضايا المتعلقة باللغة العربية، وما تحمله من قوى من خلال نظم الكلام، فعد ذلك منهجه منهجاً جديداً في فهم النحو الذي كان يعني في فهم من كانوا قبله صحة التراكيب وعلاقتها، فكان النحو أقرب إلى المنطق منه إلى اللغة بمعناها الأرحب.

إن البحث النحوي في ظل الاهتمام بالصواب والخطأ في الأداء اللغوي؛ ما لبث أن تحول إلى تتبع خيوط العلاقات النحوية، ودورها في إنتاج المعنى، ومحاولة تعليل الجودة والرداة في الكلام من خلال ردها إلى " خصائص دقيقة وفروق في الاستخدام والاستعمال لها القدرة على رفع كاتب وخفض آخر" <sup>29</sup>.

عن بعض التحفظات العابرة التي أبدتها في سياق الحرج كإخراج الاستعارة من التخييل" <sup>24</sup>.

### الإطار العام لتأليف كتاب دلائل الإعجاز

سلك الإمام عبد القاهر الجرجاني في كتاب *أسرار البلاغة* كما تقدم السبيل الأشعري الذي كرس فكرة أن الكلام حديث نفسي من خلال استبعاد الطرح المعتزلي الذي نزع المزية البلاغية من الأصوات، فجاء كتاب دلائل الإعجاز ليتدارك فيه الإمام عبد القاهر الجرجاني ما فاته في كتاب *أسرار البلاغة* كسحب الاستعارة من الإعجاز على اعتبار أنها قليلة في الخطاب ، ومع ذلك فإن عبد القاهر الجرجاني لم ينحرف عن الموضوع العام لهاته البلاغي المنشود ؛ فهو قد أضاف الكناية مثلاً وربطها بمقتضيات النظم النحوي من خلال إلحاقها به ، واعتبار مناسبة الكلام للمقصاد أهم من الغرابة.

ويندرج جهد الإمام عبد القاهر الجرجاني من خلال كتابه دلائل الإعجاز في إطار إثبات أن بلاغة الكلام تكون في النظم ، وأن القرآن الكريم جاء معجزاً من ناحية نظمه وليس بالصّرفة ؛ فبلاغة القرآن الكريم لا ترجع لألفاظه وإنما إلى الصلة والرابطة التي تربط بينها. ويمكن تحري رؤية الجرجاني في كتابه الدلائل من خلال المقوله التي سندرجها ، والتي تحدد غاياته وأهدافه وما توصل إليه في أبحاثه ، حيث يقول: "قد بلغنا في مداراة الناس من دانهم ، وعلاج الفساد الذي عرض في آرائهم كل مبلغ ، وانتهينا إلى كل غاية وأخذنا بهم عن المحاجل التي كانوا يتupsون فيها ، ونقلناهم عن الآخر المطروق إلى التمييز الذي يُشفي غليل الشراب ، ولم ندع بلاطتهم عرقاً ينبض إلا كوبناه ، ولا للخلاف لساناً ينطق إلا أخرسناه ، ولم نترك غطاء كان على بصر ذي عقل إلا حسرناه" <sup>25</sup>.

ويرى الأستاذ محمد العمري أن غاية البحث التي حرّكت الإمام عبد القاهر الجرجاني في كتابيه واحدة وهي معايير بلاغة الشعر في الأسرار ، مع استبعاد الغرض الإعجازي ، وفي الدلائل نفسها معايير بلاغة الشعر باعتباره معجزة العرب في البلاغة في محاولة لإخراج النص القرآني كنص متفرد ومتفرد <sup>26</sup>.

### دلائل الإعجاز والتصور التداولي المقصدي



ورصد الأستاذ محمد العمري في خطاطة كتاب دلائل الإعجاز لعبد القاهر الجرجاني ، وفي بنيته العامة إشارات الجرجاني إلى التحويلات الدلالية البلاغية التي تتلخص أحياناً باللفظ فارجعها إلى الكناية والمجاز من خلال إحلال الكناية مكان التشبيه والتّمثيل غير المجازي ، فتقاسم بذلك الكناية المجال مع المجاز ، ويخرج من ذلك المجاز غير الضمني أو المرسل<sup>34</sup> ، وذلك حسب (الشكل رقم 4).

وينتقل الأستاذ محمد العمري إلى بيان مفهوم النظم عند عبد القاهر الجرجاني معتبراً إياه " عنصراً مساعداً يضاف إلى التحويلات الدلالية المذكورة وهي: الكناية والمجاز ، غير أن الجرجاني ينص على إمكانية وجود المزية البلاغية في النظم وحده"<sup>35</sup> ، ومن ذلك ما قدمه عبد القاهر الجرجاني حول قوله تعالى ((وَقَبِيلَ يَأْتِرُضْ أَبَلَعِي مَاءِكَ وَيَسْتَأْنَهُ أَقْلَعِي وَغَيْضَ الْمَاءِ وَقُضَى الْأَمْرُ وَأَسْتَوْثَ عَلَى الْجَبُودِيّ وَقَبِيلَ بُعْدَنَ لِلْقَرْفَنَ الْظَّلَبِيَّنَ ﴿٦﴾ )) [هود: 44]. يقول الجرجاني: فهل تشك إذا فكرت في هذه الآية ، فتجلى لك منها الإعجاز ، وبهرك الذي ترى وتسمع أنك لم تجد ما وجدت من المزية الظاهرة ، والفضيلة القاهرة إلا لأمر يرجع إلى ارتباط هذه الكلمات ببعضها البعض ، وإن لم يُعرف لها الحسن والشرف إلا من حيث لاقت الأولى بالثانية ، والثالثة بالرابعة ، وهكذا إلى أن تستقر بها إلى آخرها ، وأن الفضل تنازع ما بينهما وحصل من مجموعهما ؛ إن شككت فتأمل: هل ترى لفظة منها بحيث لو أخذت من أخذت من بين أخواتها وأفردت لأدّت من الفصاحة ما تؤديه في مكانها من الآية ؟ قل: «أبلعي» ، واعتبرها وحدتها من غير أن تنظر إلى ما قبلها وما بعدها ، وكذلك فاعتبر سائر ما يليها وكيف بالشك في ذلك ، ومعلوم أن مبدأ العظمية إذا تُوحيت الأرض ، ثم أُمرت ، ثم في إذا كان النداء بـ «يا» دون أي ، نحو: «يا أيتها الأرض» ، ثم إضافة «الماء» إلى «الكاف» ، دون أن يقال: «أبلعي الماء» ، ثم أن تُتبع نداء الأرض ، وأمرها بما هو من شأنها نداء السماء وأمرها كذلك بما يخصّها ...<sup>36</sup>. فالملتمعن في هذا التحليل لعبد القاهر الجرجاني يلمس كيف أنه استطاع أن يقرئنا ما في الآية من جمال وإعجاز وروعـة ، "وكيف أنه طبق نظريته وجلاها فاهتمامـه بالمعنى النحوـي ظاهـر بيـن فقد جعلـه كافـيا لإظهـار الإعجاز في الآية".<sup>37</sup>.

ثم يتكلـم العمـري عن التقسيـم الثـانـي الـذـي وضعـه الجـرجـانـي في الـبداـية وـالـذـي تـعـزـى فـيهـ المـزـيـةـ مـوـةـ إـلـيـ الـلـفـظـ ،

ففي إطار إشارة محمد العمري للمفهوم الذي قدمه الجرجاني عن النظم وأنه توخي معانـي النـحوـ فيما بين الكلـمـ عن طـريقـ تـرتـيبـ القـائـلـ للـمعـانـيـ فيـ نـفـسـهـ ؛ ثـمـ يـلـيـ ذـلـكـ تـرتـيبـهـ للأـلـفـاظـ فيـ نـطـقـهـ ، يـسـوقـ لـنـاـ بـيـنـاـ لـبـشـارـ بـنـ بـرـ يـقـولـ فـيـهـ :

كـأنـ مـثـارـ النـقـعـ فـوـقـ رـوـوسـنـاـ \*\*\* وـأـسـيـافـنـاـ لـيـلـ تـهـاـوـيـهـ  
ـكـواـكـبـ

فـبـشـارـ هـنـاـ وـحـسـبـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ توـخـيـ معـانـيـ النـحوـ ، وـتوـخـيـ الغـرـضـ مـنـ القـوـلـ (القصد)ـ ، فـيـشـتـرـطـ أـنـ يـحـضـرـ الفـعـلـ أـوـ الغـرـضـ فـيـ الـدـهـنـ ثـمـ بـقـيـةـ الـأـطـرـافـ الـمـشـارـكـةـ فـيـ الـعـمـلـ وـالـزـمـانـ ، فـتـتوـخـيـ معـانـيـ النـحوـ فـيـمـاـ بـيـنـ معـانـيـ الـكـلـمـ.<sup>38</sup>

لا شكـ أـنـ الإـمامـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ حـاـوـلـ ردـ مـزـاعـمـ الـمـعـتـزـلـةـ الـذـينـ اـعـتـبـرـوـ أـنـ كـلـامـ الـنـفـسـ وـالـمـعـانـيـ الـنـفـسـيـةـ شـيـءـ لـاـ يـمـكـنـ تـحـقـيقـهـ وـلـاـ مـعـرـفـةـ ، فـوـضـعـ الـمـعـانـيـ فـيـ الـنـفـسـ حـسـبـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ وـرـبـطـهـ بـالـنـظـمـ إـخـرـاجـ لـهـ مـنـ الـغـمـوـضـ وـجـعـلـهـ أـكـثـرـ مـرـونـةـ وـقـابـلـيـةـ لـلـفـحـصـ وـالـمـدـارـسـةـ ، وـمـرـجـعـيـةـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ فـيـ ذـلـكـ أـشـعـرـيـةـ مـنـ خـالـلـ تـبـنيـ مـبـادـئـ وـأـفـكـارـ الـقـاضـيـ عبدـ الـجـبارـ كـقـضـيـةـ الـمـوـقـعـ مـثـلـاـ ، أـمـاـ الـمـادـةـ الـمـعـرـفـيـةـ الـمـمـيـزةـ لـرـؤـيـتـهـ فـاسـتـمـدـهـاـ مـنـ كـتـابـ مـجـازـ الـقـرـآنـ لـأـبـيـ عـبـيـدةـ ، وـشـجـاعـةـ الـعـرـبـيـةـ لـابـنـ جـنـيـ ، وـالـمـرـجـعـيـةـ الـمـشـتـرـكـةـ لـرـؤـيـةـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ هيـ مـنـ فـكـرـ الـقـاضـيـ عبدـ الـجـبارـ فـيـماـ يـتـعـلـقـ بـالـمـادـةـ وـالـتـخيـلـ ، وـتـشـغـيلـ بـعـضـ الـمـفـاهـيمـ الـأـرـسـطـيـةـ ، أـمـاـ الـنـوـاءـ الـنـظـرـيـةـ فـتـكـمـنـ فـيـ الـمـفـارـقـةـ الـدـلـالـيـةـ ثـمـ فـيـ الـمـنـاسـبـةـ الـتـدـاوـلـيـةـ.<sup>39</sup>

ويحدد محمد العمري من ناحية أخرى النتائج التي تمـضـتـ عنـ اـعـتـمـادـ الـكـلـامـ الـنـفـسـيـ وـالـمـعـانـيـ الـنـفـسـيـةـ وهـيـ: اـسـتـبـعـادـ الـأـصـوـاتـ وـتـقـدـيمـ الـمـعـقـولـ عـنـ الـمـحـسـوسـ ، ثـمـ تـقـيـيدـ الـمـعـانـيـ بـالـنـظـمـ الـنـحـوـيـ ، وـتـقـيـيدـ الـنـظـمـ بـالـقـصـدـ ، وـالـفـائـدـةـ ، وـالـرـيـادـةـ.<sup>40</sup>

وتـبـعـ فـكـرـةـ النـظـمـ عـنـ عبدـ القـاهـرـ الجـرجـانـيـ مـنـ "ـ التـفـرـيقـ بـيـنـ اـسـتـعـمـالـ الـلـغـةـ بـقـصـدـ الـإـشـارـةـ ، وـاـسـتـعـمـالـهـاـ بـقـصـدـ التـبـيـيرـ عـنـ الـاـنـفعـالـ ؛ أـيـ التـفـرـيقـ بـيـنـ الـأـلـفـاظـ الـتـيـ تـكـنـفـيـ بـالـإـشـارـةـ الـمـحـرـدـةـ إـلـيـ الـصـورـةـ الـبـارـدـةـ لـلـشـيءـ ، وـبـيـنـ الـأـلـفـاظـ الـتـيـ تـعـبـرـ عـنـ حـقـيـقـةـ الشـيءـ".<sup>41</sup>



مجسدة للنشاط العقلي ومصورة له ، وهذه العلاقات " ليست إلا إمكانات النحو واحتمالاته داخل التركيب"<sup>44</sup>، ثم إن التحولات التي تخضع لها البنية البلاغية في نظر عبد القاهر الجرجاني ليست مجرد ضم؛ وإنما هذا التحول يتجاوز ذلك إلى فكرة التعليق وأين يتمثل الجانب الدلالي من الكلمات في السياق ف(عبد القاهر الجرجاني) لا يتصور وجود تمابز دلالي بين اللفظين بحيث يمكن القول إن أحدهما أدل على معناها الذي وضعت له من الأخرى.

### مجال الخطاب (مادة + صورة)

اتَّكَأَ محمد العمري وهو يقرأ المنجز البلاغي والنقدى للإمام عبد القاهر الجرجاني على أربع عمليات كبرى رأى بأنها دعائم لبلاغة الجرجاني، وعلامات عليها ، ومنها إقصاء الأصوات والمفردات ، وسجل محمد العمري أن موقف عبد القاهر الجرجاني من اللفظ المسموع والمنطوق خصوصا في باب التجنيس وال-song ظل ثابتا؛ هذا في كتاب أسرار البلاغة ، أما في كتاب دلائل الإعجاز فإن موقف عبد القاهر الجرجاني إِذَاً هذا العنصر جاء متفاوتاً لدرجة أن عبد القاهر الجرجاني صالح القدامي في هذا الباب من خلال تأويله إلى صورة المعنى<sup>45</sup>.

لقد كان الإمام عبد القاهر الجرجاني في مسألة الفصل بين اللفظ والمعنى واضحًا من خلال عدم رضاه عن سوء الفهم والتقليد والاستعصار عن العلاج ، والخلط الذي وقع فيه الكثير من خلال الجهل بالمعنى ، ومحيلاً إلى الإفراد الذي حُصّ به اللفظ عن المعنى من خلال تحسينه ، وتصنيفه للشعر ، وإطلاق حُسن المعنى عن بعضه ، وحسن لفظه دون معناه<sup>46</sup>.

إن هذا الطرح الذي يقدمه عبد القاهر الجرجاني يعبر عن تصور جديد في البلاغة العربية من خلال الحديث عن الصورة؛ صورة المعنى ومعنى المعنى وهي " منطقة بين اللفظ باعتباره أصواتا ، وبين المعنى باعتباره معاني مجردة معانٍ غفلا وأغراضًا"<sup>47</sup>.

ويسجل محمد العمري أن الصورة التي استبدل بها عبد القاهر الجرجاني اللفظ في المفهوم القديم له هي معنى المعنى على اعتبار أن المعنى على ضربين: ضرب يتوصل إليه

ومرة ثانية إلى النظم ، ولكن هذا التقسيم تم تجاوزه من طرف الجرجاني إلى تقسيم ثلاثي من خلال ذلك العنصر " الذي يقع فيه التفاعل بين التغيير الدلالي (اللفظ) والتغيير التركيبى النظمي"<sup>39</sup>.

وبذلك فقد حلَّت مشكلة اللفظ والمعنى ، فهما ليسا مجرددين ولا منفصلين في البلاغة بل مؤتلفان يجمعهما النظم بواسطة قوانينه وأغراضه<sup>40</sup>.

إن اللفظ بهذه الصورة لا يكتسب معناه ، ولا يؤدي وظيفته ودوره إلا من خلال وجوده داخل نظام ونسق تعبيري معين؛ فكل كلمة تستمد دلالاتها من علاقاتها بالكلمات التي تسبقها ، والتي تلحق بها " فما نجده من معنى لأية كلمة إنما يأتيها من معاني الكلمات الأخرى التي ترافقها"<sup>41</sup>.

إن فصاحة الألفاظ حسب عبد القاهر الجرجاني لا ترجع إلى الألفاظ بشهادة الصفات التي توصف بها ، وإنما ترجع إلى صورتها ومعرضها الذي تتجلى فيه من خلال نظمها ، وما تتميز به من خصائص ، فهذه الصفات هي صفات عارضة لها في التأليف والصياغة بسبب دقائق بلاغية لم تكن لها قبل سياقها الذي أخذته في صور نظمها ، فالألفاظ لم توضع لتُعرَف معانيها في نفسها ، والدليل على ذلك أن الفكر لا يتعلق بمعنى الألفاظ في أنفسها ، بل بما بينها من علاقات هذه العلاقات في حقيقتها هي معاني النحو ، يقول عبد القاهر الجرجاني " فلا يقوم في وهم ، ولا يصح في عقل أن يتفكَّر متفكِّر في معنى « فعل » من غير أن يريد إعماله في « اسم » ، ولا أن يتفكَّر في معنى « اسم » ، من غير أن يريد إعمال « فعل » فيه ، وجعله فاعلا له أو مفعولا ، أو يريد فيه حكماً سوى ذلك من الأحكام ، مثل أن يريد جعله مبتدأ أو خبراً أو صفة أو حالاً ، أو ما شاكل ذلك"<sup>42</sup>.

ورؤية الجرجاني هذه نابعة من اعتبار أن اللفظ والمعنى هما الأصلان الثابتان للظاهرة اللغوية ، وأن كل كلام عن الكلام من أي زاوية هو في الحقيقة تحديد ل Maher وجوهر كل منهما ، وخصائصهما وكيفية أدائها مجتمعين للوظيفة<sup>43</sup>. فعبد القاهر الجرجاني لم يعن بدرجة كبيرة بالكلام الملفوظ الذي يقع تحت الملاحظة العادية ، وإنما وجه اهتمامه إلى ذلك النشاط الذي يتغدر على الملاحظة ، في محاولة للجمع بين النقيضين ، ومحاولة رصد ما بين الألفاظ التي تعتبر

الجملة ، بل تضاف فيه الجمل بعضها إلى بعض ، مثل قول الشاعر:

**الشُّرْ مَسْكُ الْوُجُوهِ دَنَا نَيْرٌ وَأَطْرَافُ الْأَكْفَ عَمِّ.**<sup>50</sup>

لقد حاول محمد العمري أن يرصد المفهوم العام الذي كرسه عبد القاهر الجرجاني في حديثه عن الخبر من خلال تقديم البناء على الجملة ، وتسميمته داخل إطار يجمع أطرافها ، ويحفظ تماسكها ، فتجلّى ذلك في كتاب *أسرار البلاغة* ، ولكن بطريق مختلف أبرزها: التفريق بين المركب ، والمتعدد من خلال الحديث عن الفروق بين التشبيه والتلميل ؛ معتبراً أنَّ التشبيه الأولى والأجرد بهذه التسمية هو ذلك البعيد عن التشبيه الظاهر الصريح الذي لا يستقيم معه المعنى إلا من جملة أو جملتين أو أكثر<sup>51</sup> حتى إن التشبيه كلما كان أوغل في كونه عقلياً محضاً كانت الحاجة إلى الجملة أكثر<sup>52</sup>.

وفي باب بحث البناء على الصور البلاغية وتركيبها يسوق محمد العمري مجموعة من الأبيات الشعرية التي توضح كيفية بحث عبد القاهر الجرجاني عن الخاصي في الابداع ؛ هذا الذي يحمل بطاقة انتماء من خلال ابداع العلل وقلبهما في إطار عملية تناسي التشبيه والمجاز لبناء صور جديدة ومركبة وكثيرة الوسائل يكون الذهن فيها إزاء عملية تأويل لها حين يتلقاها.

ومن المصطلحات التي ذكرها محمد العمري واستخدمها عبد القاهر الجرجاني: التناسي ، ومخادعة النفس ، والمسامحة ، وعدم الاحتفال ، والاجتراء ، والادعاء ، ومغالطة النفس وحملها على الاعتقاد والاطمئنان ، واستحکام الصور<sup>53</sup>.

ومن الأبيات التي ساقها الجرجاني لرصد تجدید الشعرا لصور التشبيه بالشمس والبدر والرياض من خلال اعتماد القلب والتناسي قول الشاعر:

**فَأَمِتْ ثُلَّلَنِي مِنَ الشَّمْسِ نَفْسٌ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ نَفْسِي  
شَمْسٌ ثُلَّلَنِي وَمِنْ عَجَبٍ**  
وقول البحيري:

**طَلَعَتْ لَهُمْ وَقْتَ الْغُرُوبِ فَعَانِيُوا**

**سَنَّ الشَّمْسِ مِنْ أَفْقٍ وَوَجَهَتْ مِنْ أَفْقٍ  
وَمَا عَانِيُوا شَمْسِيْنِ قَبْلَهُمَا التَّقَى  
ضَيَاوْهُمَا وَفَقَأْ مِنَ الْغَرَبِ وَالشَّرَقِ**

بدالة اللفظ لوحده ، وضرب لا يتوصل إليه بدالة اللفظ لوحده ، فإذا قلنا كثير الرماد مثلاً فهي: كنایة عن حسن الضيافة ، وهذا المعنى (حسن الضيافة) هو المعنى الثاني الذي لا يؤخذ من ظاهر اللفظ بل يتوصل إليه بالعقل في معناه وهو الغرض من القول.<sup>48</sup>

لقد استوعب عبد القاهر الجرجاني المادة البلاغية في كتاب *أسرار البلاغة* عن طريق التمثيل والاستعارة والمجاز ، وعوّض التشبيه بالكنایة مستخدماً اللفظ في الدلالة على هذا المسمى ، وموزعاً المزية بينه وبين النظم يقول "اعلم أنَّ الكلام الفصيح ينقسم إلى قسمين: قسم تُعزى المزية والحسن فيه إلى اللفظ ، وقسم يُعزى ذلك إلى النظم من خلال إدراج الكنایة والاستعارة والتلميل الذي يقترب من الاستعارة ، وكل ما يحتوي مجازاً واتساعاً وعدولاً باللفظ عن الظاهر في القسم الأول ، أما القسم الثاني فهو في توحّي معاني النحو وأحكامه وفروعه ووجوهه ، والعمل بقوائمه".<sup>49</sup>

وينبه محمد العمري إلى أن مبدأ البناء على الجمل والصور البلاغية ، وتناسي المستويات المترافقية سعياً لمزيد من التركيب هو من المبادئ التي بقيت معياراً للخصوصية والتميز البلاغي من خلال بحثه في التجليات التطبيقية التي تُعد متكاًً ومكتسباً للنظرية ، فبحث في قضية تقديم التفصيل الدلالي على التقاطع النظري ؛ هذه القضية التي تجسد كل خصوصيات تقديم المعنى ، والنظم على الأصوات باعتبارها أجراساً ومقاطع.

ويسوق محمد العمري مجموعة من الأبيات الشعرية في باب بحث تماسك البيت الشعري ، فالجرجاني حسنه يرى أن البناء على الجملة يُغير معناها ، ويجعله شيئاً متفرداً جديراً بأن يُنسب إلى فاعله ، ويختص به فقول الفرزدق:

وَمَا حَمَلتْ أَمْ أَمْرٍ فِي ضَلْوَعَهَا \*\* أَعْقَ مِنْ الجَانِي عَلَيْهَا هَجَاؤُهَا

لا يستبين فيه المعنى للقارئ في القراءة الأولى إلا عندما يصل إلى آخر حرف من البيت.

على أن عبد القاهر الجرجاني ميز بين البيت الذي يحمل بطاقة تعريف كما يسميه محمد العمري من خلال المراد والعام له ، وبينَ البيت الذي لا يبني فيه المعنى على

أي المعنى أو الدلالة ، وهو بذلك يطرح المشكلة بنفس الدقة التي طرحت بها في العصر الحديث: المعنى والصوت<sup>55</sup>.

### الهم الفلسفى والضرورة الأخلاقية

يشير الأستاذ محمد العمري إلى أن الجرجاني ينتهج طريقة الانطلاق من الجلي والتوصيل به إلى الخفي تحقيقاً للأنس والأنفة في النفوس من خلال إخراجها "من خفي إلى جلي وتأتيها بصريح بعد مكتنٍ ، وأن تردها في الشيء تعلمها إياه إلى شيء آخر هي بشأنه أعلم"(56) فالتمثيل مطلوب هنا لزوال الريب والشك تحقيقاً للوظيفة الخطابية الاقناعية؛ فالجانب الإقناعي يكمن في التشبيه الصريح الذي ليس بتمثيل كقياس الشيء على الشيء في اللون مثلاً<sup>57</sup>. أما الجانب الشعري فهو قائم على المبالغة.

ورصد العمري أن خصوصية الشعر عند الجرجاني مبنية على الجمع بين المتنافرات ، وبين المطلب اللغوي في الوضوح ، وأن الغرض في نهاية المطاف هو ما ينتجه المعنى حتى في حالة الوضوح التام من خلال تأمله وإعمال العقل فيه ، فلذة المعرفة هي كل ما يتعلق بمحضات الإنسان من قضايا ومعارف من خلال صدقها ، فيما لُطف المفارقة يخضع لمعطيات زمنية ماثلة عند الجرجاني<sup>58</sup>.

إن غاية ما كان يرمي إليه عبد القاهر الجرجاني حسب محمد العمري هو البحث في مدارج الغرابة ومستوياتها ، وعد الأسرار حسب العمري" أول كتاب يطرح سؤال الهوية هوية الخطاب البليغ فإنه كان محكوماً بتوجيهه إلى الشعر ولذلك يصلح أن يسمى حسب تعابيرنا أسرار بلاغة الشعر أو لغة الشعر"(59).

جدول رقم: ١ الفرق بين التشبيه والاستعارة عند الجرجاني

التعبيرات	الأمثلة
تشبيه صريح / او مرسل / او ساذج	1 كالشمس إشراقاً
تشبيه مبالغ ملتبس بالاستعارة. استعارة ، تشبيه مبالغ مخدوف	2 الوجه شمس

وقول المتنبي:

كَبَرْتُ حَوْلَ دِيَارِهِمْ لَمَّا بَدَتْ

منها الشَّمْوَسُ وَلَيْسَ فِيهَا الْمَشْرُقُ

ويُعلق محمد العمري عن البيت الأول بأن الشاعر

يحتفظ مُسبقاً بوجه الشبه من خلال استذكار الوجه الذي يربى وصفه وهو المرأة الحسنة التي تشبه الشمس ، ولو لا هذا الاستحضار لما ظهر لعجبه وجْهُ أصلاً؛ فالعجب مرده إلى المعنى الجديد والتعامل معه كحقيقة<sup>59</sup> أما المثال الثاني فالمعنى المقصود منه إخراج الناس لرؤبة ما لم يروه قط ، وما لم تجر العادة به ، ويكون ذلك من خلال الاجتراء المصحوب بعدم الإنكار من أي أحد.

ويسوق محمد العمري تأسيساً على تحليلات عبد القاهر الجرجاني للأبيات الشعرية ، ومن خلال طرح الجرجاني للفرق بين التشبيه والاستعارة جدول يوضح الأمثلة مع تغريجاتها ، (جدول رقم ١).

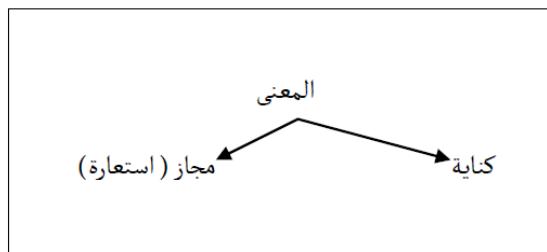
ويرصد الأستاذ محمد العمري ما انتهى إليه الجرجاني حول مكونات الخطاب ولاسيما الشعر منه من خلال تفصيل القول في قضية دار النقاش فيها حول الشعراء واللغويين وهي اللفظ بمعناه العام ، والمعنى ببعديه المنطقي والأخلاقي ، وفصل في الرؤبة التي تقدم المعنى كجهة من جهات مادة الشعر والتي اعتبرها الجرجاني من العرف والعادة ، وما يه jes في الضمير وما عليه العامة ، والرؤبة التي تنظر للشعر من جهة صورته فتقترن اللفظ ؛ ويفقر العمري بأن الغرض من هذه الفكرة هو " التمييز بين المكون النوعي والمكون غير النوعي في الشعر ، والمكون الذي يتميز به الشعر والمكون الذي يشتراك فيه مع أنواع أخرى من الخطاب"<sup>60</sup>.

إن الجرجاني يعطي الأصوات دوراً في حدود ما يسمح به تأويلها دلالياً من خلال حديثه عن الإيهام الذي يتربّب عن حدوث الإفادة من مظهر التكرار أو الحشو اللفظي ؛ ومن ناحية ثانية فتلاؤم الحروف في البناء الصوتي لا يكون معجزاً إلا إذا تحقق شرط الدلالة ، ومرد ذلك إلى صعوبة مراعاة السجع والوزن ، وصعوبة التجنيس والترصيع إذا روعي المعنى معه.

ويرصد العمري الإضافة التي أضافها الجرجاني في "سعيه لتدقيق مفهوم اللفظ والمعنى ، فحصر الأول في المسموع ؛ أي الجانب الصوتي ، وحصر الثاني في المفهوم ؛

المصدر: محمد العمري البلاغة العربية أصولها وامتداداتها، د.ط، أفرقيا الشرق، د.م.ن، 1999 ، ص 339.

شكل رقم: 4 تقاسم المجال المعنوي بين الكنية والمجاز



المصدر: محمد العمري البلاغة العربية أصولها وامتداداتها، د.ط، أفرقيا الشرق، د.م.ن، 1999 ، ص 354.

ينوء المشروع البلاغي للإمام عبد القاهر الجرجاني بثقل عظيم ، ولا شك أن المسoug العام للجرجاني في مشروعه البلاغي كان تلك الثورة التي شَهَّا النهاة على المناطقة الذين كرسوا البحث في التغيرات التي تطرأ على أواخر الكلمات؛ فكان ذلك الأرضية التي هيأت للجرجاني الظهور بنظريته في النظم ، وما تحتويه من اتصال بالكلام الفني والمنطوق ، وما فيها من اتصال بالإمكانات النحوية من ناحية أخرى.

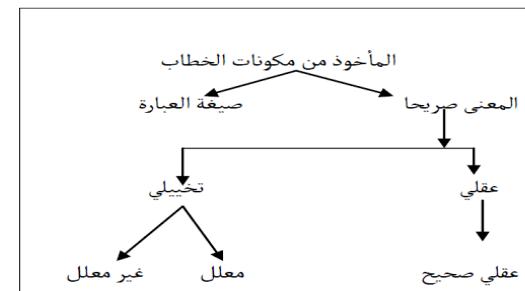
ولعل توجه كتاب دلائل الإعجاز إلى دراسة القرآن ومستويات النظم في القرآن ، أو مستويات الإعجاز القرآني بالمفهوم الحقيقى كان واضحا ، على أن الأسرار كتاب أله الجرجاني لتبسيت الأصول ، وتمييز الفروق بين العبارات والفنون الأدبية من خلال أثر الصور البينية في نفسية المتلقى.

وكانت النواة المنهجية التي ميزت كتاب الأسرار هي الاتجاه نحو الاهتمام بالغرض في الخطاب ، وبوجه الدلالة على الغرض فيه ، من خلال تقرير الجرجاني بين أنواع التمثيل ؛ فالتشبيه عنده ما كان بيناً ولا يحتاج إلى تأويل ، ويصل التشبيه إلى أن يُصبح استعارة حسب مبدأ التوهم من خلال وصوله إلى درجة معينة من الاختزال في أطرافه.

طلعت علينا شمس	3
تخيل قائم على تناصي التشبيه والاستعارة	طبعاً شمس تظللي من شمس طلع الشمس من الشرق عند طلعها من الغرب طبع الشمس من ديارهم

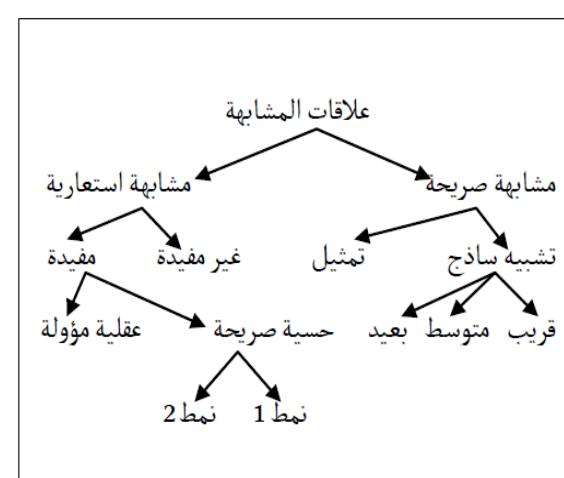
محمد العمري، البلاغة العربية أصولها وامتداداتها، د.ط، أفرقيا الشرق، د.م.ن، 1999 ، ص 381.

شكل رقم: 1 أنواع المعني المأخوذة عند عبد القاهر الجرجاني



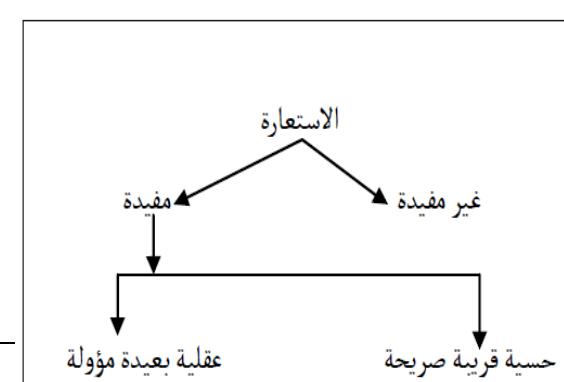
المصدر: محمد العمري البلاغة العربية أصولها وامتداداتها، د.ط، أفرقيا الشرق، د.م.ن، 1999 ، ص 333.

شكل رقم: 2 مفهوم المشابهة وعلاقتها عند الجرجاني



المصدر: محمد العمري البلاغة العربية أصولها وامتداداتها، د.ط، أفرقيا الشرق، د.م.ن، 1999 ، ص 343.

شكل رقم: 3 أنواع الاستعارة المفيدة عند الجرجاني



ترجع فصاحة الألفاظ عند الجرجاني إلى تلك الصورة التي يمنحها لها النظم معتبراً أن قطب الظاهرة اللغوية وعمادها هما اللفظ والمعنى.

تبين لـ محمد العمري أن طرح الجرجاني فيما يتعلق بالمعنى والصوت هو نفسه ما يروج في عصرنا، فهو حاول أن يربط اللفظ بالجانب الصوتي، أما المعنى فمرتبط عنده بالدلالة.

إن الغاية التي من أجلها استهدف الأستاذ محمد العمري مشروع الجرجاني هي الإبانة على ما ميز جهد الرجل من خلال قراءته النسقية للمشروع ثم المنجز، مستحضرًا في كل ذلك ما استعان به الجرجاني، وما شاع في زمنه من ضرورات في محاولة لإعادة تشكيل عناصر هذا المشروع بمعطيات ورؤى فكرية جديدة.

وأشار محمد العمري إلى الاضطراب بين الموقف العام للإمام عبد القاهر ، وبين بعض القضايا المتعلقة بالتفريق بين المجاز اللغوي والمجاز في الجملة ، وأرجعه إلى التوجه الديني للإمام عبد القاهر الجرجاني.

وأشار العمري إلى أن الغاية من مشروع الجرجاني هو البحث في المعايير البلاغية للشعر في كتاب الأسرار؛ وهي نفسها الغاية التي من أجلها ألف الجرجاني كتاب دلائل الإعجاز ، مع اعتبار أن القرآن الكريم معجزاً للبشر ، ويجب إخراجه من أي تصنيف؛ لأنّه نصٌّ متفردٌ ومتفوقٌ. ولما كانت مهمّة الأسرار هي رصد التخييل والغرابة الشعرية فإنّ مهمّة الدلائل تتعلّق بالنحو والإعراب من خلال رصد العلاقة بين المعاني والمقاصد.

قدم العمري مفهوم النظم عند الجرجاني بأنه من العناصر المساعدة التي تشارك مع الكناية والمجاز ، على أن النظم قد يستأثر بوجوده لوحده ، وربما يقصد الجرجاني هنا النص القرآني.

### الهوامش

- علي عبد الرزاق ، الأمالي في علم البيان وتاريخه ، د.ط ، مطبعة مقداد ، مصر ، 1330-1911 ص.23.
- أنظر: عبد القاهر الجرجاني ، أسرار البلاغة في علم البيان ، تحقيق: محمد رشيد رضا ، د.ط ، دار المعرفة ، بيروت ، 1981 ، ص 296.
- أنظر: محمد العمري ، البلاغة العربية أصولها وامتداداتها ، د.ط ، أفريقيا الشرق ، د.م.ن ، 1999 ، ص.330.
- أحمد مطلوب ، دراسات بلاغية ، د.ط ، دار الرشيد للنشر ، الجمهورية العراقية ، 1400هـ-1980م.
- محمد العمري ، البلاغة العربية أصولها وامتداداتها ، ص 229-230.

6. أنظر: المرجع نفسه ، ص.336.
7. أنظر: عبد القاهر الجرجاني ، *أسرار البلاغة في علم البيان* ، ص.26.
8. أنظر: المصدر نفسه ، ص.474.
9. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.333.
10. أنظر: المصدر نفسه ، ص.331.
11. أنظر: المصدر نفسه ، ص.336.
12. أنظر: المصدر نفسه ، ص.338.
13. محمد عبد المطلب ، *قضايا الحداثة عند عبد القاهر الجرجاني* ، ط١ ، مكتبة لبنان ناشرون / الشركة المصرية العالمية للنشر - لونجمان ، 1995 ، ص.46.
14. أحمد مطلوب ، عبد القاهر الجرجاني بلغته ونقده ، د.ط ، وكالة المطبوعات ، الكويت ، 1973-1393 ، ص.38.
15. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.343.
16. أحمد مطلوب ، عبد القاهر الجرجاني بلغته ونقده ، ص.255.
17. أنظر: عبد القاهر الجرجاني ، *أسرار البلاغة في علم البيان* ، ص.41 ، ومحمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.337.
18. أنظر: عبد القاهر الجرجاني *أسرار البلاغة في علم البيان* ، ص.50.
19. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.349
20. أنظر: المصدر نفسه ، ص.346.
21. المصدر نفسه ، ص.349.
22. عبد القاهر الجرجاني ، *أسرار البلاغة في علم البيان* ، ص.332.
23. المصدر نفسه ، ص.362.
24. محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.349.
25. عبد القاهر الجرجاني ، *دلائل الإعجاز* ، تحقيق: محمد رشيد رضا ، د.ط ، دار المعرفة ، بيروت ، 1987 ، ص.366.
26. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.353.
27. محمد ركي العشماوي ، *قضايا النقد الأدبي بين القديم والحديث* ، د.ط ، دار النهضة العربية ، بيروت ، 1979 ، ص.370
28. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، د.ط ، دار النهضة العربية ، بيروت ، 1987 ، ص.318-317.
29. محمد كريم الكواز ، *البلاغة والنقد المصطلح والنشأة والتجديد* ، ط١ ، الانتشار العربي ، بيروت ، لبنان ، 2005 ، ص.329.
30. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.323.
31. أنظر: المصدر نفسه ، ص.325.
32. أنظر: المصدر نفسه ، ص.325.
33. محمد كريم الكواز ، *البلاغة والنقد المصطلح والنشأة والتجديد* ، ص.321.
34. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.354
35. أنظر: المصدر نفسه ، ص.350.
36. سورة هود ، الآية .44.
37. عبد القاهر الجرجاني ، *دلائل الإعجاز* ، ص.36-37.
38. عبد الله بن عبد الوهاب العمري ، نظرية النظم عند عبد القاهر الجرجاني ، بحث في مادة البلاغة وتاريخها ، 1428 ، ص.29.
39. محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.357.
40. أنظر: عبد الملك بومنجل ، *تأصيل البلاغة* ، بحوث نظرية وتطبيقية في أصول البلاغة العربية ، ط١ ، منشورات مخبر المثقفة العربية في الأدب ونقد ، جامعة محمد لمين دباغين - سطيف 2 ، 2015 ، ص.79.
41. ريتشاردز ، *فلسفة البلاغة* ، ترجمة: ناصر حلاوي وسعيد الغانمي ، د.ط ، أفريقيا الشرق ، بيروت ، 2002 ، ص.31.
42. عبد القاهر الجرجاني ، *دلائل الإعجاز* ، ص.410.
43. أنظر: حمادي صمود ، *التفكير البلاغي عند العرب أساسه وتطوره إلى القرن السادس* ، ط٣ ، دار الكتاب الجديد ، بيروت ، 2010 ، ص.414.
44. محمد عبد المطلب ، *قضايا الحداثة عند عبد القاهر الجرجاني* ، ص.59
45. أنظر: محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.366.
46. أنظر: عبد القاهر الجرجاني ، *دلائل الإعجاز* ، ص.279.
47. محمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.368
48. أنظر: المصدر نفسه ، ص.369.
49. أنظر: عبد القاهر الجرجاني ، مصدر سابق ، ص.329 ، ومحمد العمري ، *البلاغة العربية أصولها وامتداداتها* ، ص.371.

50. محمد العمري ، البلاغة العربية أصولها وامتداداتها ، ص.375.
51. عبد القاهر الجرجاني ، مصدر سابق ، ص.87.
52. أنظر: محمد العمري ، البلاغة العربية أصولها وامتداداتها ، ص.380.
53. أنظر: المصدر نفسه ، ص.380.
54. المصدر نفسه ، ص.360.
55. محمد العمري ، الموزنات الصوتية في الرؤية البلاغية والممارسة الشعرية ، د.ط ، أفریقيا الشوق ، الدار البيضاء ، 1991م ، ص.123.
56. عبد القاهر الجرجاني ، دلائل الإعجاز ، ص.102.
57. أنظر: محمد العمري ، البلاغة العربية أصولها وامتداداتها ، ص.395.
58. أنظر ، محمد عبد الرزاق بوعافية ، البلاغة العربية في ضوء البلاغة الجديدة من خلال مشروع محمد العمري ، مذكرة ماجستير ، كلية الآداب واللغات ، جامعة سطيف ، 2014 / 2015 ، مذكرة منشورة ، ص.146.
59. محمد العمري ، البلاغة الجديدة بين التخييل والتداول ، ط 2 ، إفريقيا الشرق ، 2012 ، ص.41.